

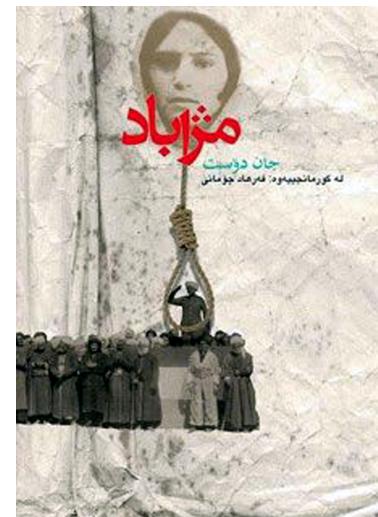
بەرەبەرى دەورانى پووخانى  
دەسەلەتى (ناپلىيۇن بۇناپارت) دا  
سەرى ھەلداوه و (قىېرىلى ئېسکات  
لە ۱۸۱۴ چاپ كرا). ھەلبەت  
چەندان رۆمان بە ناوهروك و تىمى  
مېزۇويى لە سەددەكانى حەقىدە و  
ھەژىدەش نۇوسراون و ئەگەر بىانەوى  
نۇوسراوهكانى سەددەكانى ناوهراست،  
مېزۇويى كۆنئىنە و ئەفسانەكان،  
لەبەرچاۋ بىگرىن، راستىيەكەمى  
دەكىتىپىشەنگانى رۆمانى مېزۇويى  
بۇ ولاتانى چىن و ھيندىستان  
بىگەرىتىنەوە.

لەبارەي ئىمەى كورددوه كە  
پەورپەھى نۇوسىيەنەوە مېزۇومان  
جىا لە لىتلى و نارپۇنى و تارىكى،  
ھاواكەت زۆربەي شۇرۇش و  
سەرەلەدانەكانان پېن لە تەمۈز و  
لازە سەنگن و زۆربەيان بە دەستى  
كارەكتەرە ناواچەيىھەكان و بەتاپىيەت  
زەپىزەكان پۇوكاونەتمەوە و پووخاون  
و وەك بايەك ھاتۇون و چۈون، يان  
و وەك قوماشىك چۈنەتە ئاو، يان  
بىدەست خۆرەي خۆخۇرى و خىانەتى  
ناواخۆيىھە لەناو چۈون. ئايا كە  
ئىستا كورد بۇوهتە خاودن ئەدەبى  
گىرەنەوە و دەرەتانى نۇوسىيەنەوە  
مېزۇوي خۆى ھەيە، نۇوسەرانى ئەم  
بوارە (ئەدەبى گىرەنەوە) دەبى چۈن

مژاباد، يەك لە رۆمانەكانى جان  
دۆست، نۇوسەرى كوردى خەلکى  
كۆبانىيە كە بە قەلەمى فەرەد  
چۆمانى، لە شىيەزارى كورمانجىي  
سەررووھە بۆ كورمانجىي ناوهراست  
(سۆرانى) گۆردرەوە و لە دۇوتۇيى  
(۲۷۱) لەپەرەدا و يەكىيە كە لە  
بلاوكراوهكانى مالىي وەفايى، سالى  
۲۰ چاپ و بلاو كراوەتەوە.

### پىشەكى: مېزۇو و رۆمان

ھەرەك لە سەرەتاي رۆمانەكەدا  
نۇوسىيە ئەم رۆمانە لەبەر رۆشنايى  
كۆمارى كوردىستاندا دەخويىزىتەوە،  
لەبارەي پىسوەندى نېوان مېزۇو و  
رۆمان و دەورى مېزۇو لە خولقاندى  
كەتىب و سەرچاۋە لەبەرەستن و  
گەلانى دىكە لەم بارەوە خاودن  
گەنجىنەي دەولەمەندن، لەبارەي  
جىاوازىيەكانى نېوان نۇوسىيەنەوە  
مېزۇو و رۆمانى مېزۇويى و دەوري  
مېزۇو لە ئاراسىتەكىرىدىن و  
داراشتنەوەي رۆمانى مېزۇويى لە  
ئەدەبى كوردىدا سەرچاۋەيە كى ئەتو تو  
لەبەرەستدا نىيە، جۆرج لۆكاج لە  
كەتىبى "رۆمانى مېزۇويى" دا  
دەنووسى: "رۆمانى مېزۇويى لە  
سەرەتاي سەددەن نۆزىدەم و لە



## كۆمار و ئەقىن خويىندەنەوە يەك بۇ رۆمانى "مژاباد" دى جان دۆست

شەريف فەلاح

و له کام گۆشەنیگاوه رووبه رووی ئەو واقیعە تالىھى رابوردوو بىنەوە؟ مىئژووی پر لە خوتىن و قورىانى و دۆران، مىئژووی دەلەمە و لەرزۆك، ئايادىبى به نىگا هەستۆكىيە و ئاوار لە مىئژووی خۆمالى بىرىتەوە؟ واقیع لە نىوان راستى و ئەدەپ گىرپانەوەدا دەپىن چۈن مامەلەى لەگەل بکرتىت؟ ئايادىچىرۇكىنوس و رۆماننۇسى ئىمە توانيييانە ئەو قۇناغ و بېگە مىئژووبيانە و ئەو هەوراز و نشىيىو شىكىت و نسکۆيانە بگوازىنەوە ناو دەقىيەكى ھونەرى و ئەمرىقىي و بىدەنە بەر نەشتەر؟ رۆماننۇسانى ئىمە چەندە شارەزاي مىئژوون؟ گىرپانەوەدى پەورەوەدى مىئژوولى لىتل و ئالۋىزان لەناو رۆمان و چىرۇكى ھاواچەرخدا لە چ دۆخىتكىدايە؟

لەم بارەوە ئىيىمە ھەزار و كۆلەوارىن و رۆمانى مىئژووپى و پىاليست و واقىعى تالى شۇرۇشە كانماڭ كەمتر پەرزاوينەتە سەربىان كە پىسویستە پەنجەرە و رۆچنەيەكى نۇتىيان بەرپۇدا بکەينەوە كە من لام وايد "جان دۆست" لە (مەرىبادادا) دەنگاۋىتىكى بەم ئاراستە يەھەلگەرتووە كە سەرەتا يەكى گەرنگە، ھەرچەندە لەپۇرى شۇتىن - كاتەوە ھەولى داوه رۆوداوه مىئژووپەكان، شۇرۇشە كانى باكىور، باش سور (ئەيلول) تىكەل بىكەت و دواتر لە قەوارەنى نۇرسىنەوەدى دوو ئەقىنى تىكشىكاو و كۆستەكە وتۈودا لەناو چەقى لەدا يېكىپۇون و پۇوخانى كۆمارى كوردىستاندا يەكىان بختات كە بەرای من ئەو جۆرەدى كە جان دۆست ھەولى داوه لە شۇرۇشى شىيخ پەزاي

ھەلەتكەن تا ئەوكاتەي لەناو تەمدە ون دەبن.

### چەقى رۆمان

مەتاباد، خاودىنى كارەكتەرىكى سەرەكىيە (بادىن ئامىتىدى) كە بە شىوازى يەكەم كەسى تاك چىرۇكى خۆى و كارەكتەرەكانى دىكە دەگىرەتتەوە، ئەو رۆزەي بادىن لەدایك دەبىن، دايىكى بەدەم ژانەوە دەملىت، بادىن كىروپى يۈونس ئامىتىدى (مزوورى) يە كە لە شەپى دەرىئەندى (بازىيان) و شۇرۇشەكەمى شىيخ مەحمۇوەدا باوکى شەھىد دەبىت، ئەو باوکى خۆى نەبىنیوھ و دايىكى سەر بە ئايىننى كريستيانە و لەلائى داپىرەدى گەورە بۇوە، بادىن شاعير و مامۆستايىھ، پاشان رەورەوەدى ژيانى واي بەسەر دىت تىكەللى شۇرۇشەكانى كورد دەبىت و دەبىتتە ئەندامى حزىي ھىوا و دواتر شۇرۇشى شىيخ مەحمۇوە.

هاوکات لە رۆزىنامە ئىزىن لەگەل پېرەمپەر و شاعيران و نۇرسەران و چالاكانى سىياسىي سلىيمانى تىكەل دەبىت و دوايىل لەگەل "زالىھ" ئەقىنىيەك بىنیاد دەنیت و تىكەل بە يارىي سىياسى و ئەقىنى قوول دەبىت، نەرىتى كۆنلى حزىي كوردى و پاشت تىكىردن و پلاندارىتى لەلايەن ئەندامانى ھىواوە تۆممەت و تانە لە "زالىھ" دەددەن و زالىھلى لىنى دور دەخەنەوە و رەوانەي بەغداي دەكەن و لەگەل ئىنگلىزەكان دەست تىكەل دەكەت، ئەمەش "بادىن" شىيت و هار دەكەت و پاش تىكەل بۇون بە پىشىمەرگەكان و شۇرۇشى بارزانى و شەپەر و بەرەنگارى و شىكىت و نسکۆ و بېرىنى چەند قۇناغىيەك

دىرسىيم، دواتر شىيخ مەحمۇوە شۇرۇشى ئەيلول و بارزان، پاشان كۆمارى كوردىستان لىك گرى بدات، ھەينىدە پىوهندىيەكە قوول و رىشەيى و پىكخراو نەبۇوە، دواتر ھەركام لەو شۇرۇشانە و ئەو ھەمۇو زەمەنە مىئژووپە لە ناودەستى يەكەمین جەنگى جىهانىيە وە تا سالى ١٩٤٦ كاتىيەكى زۆرە و لېكگەرىدانى شۇرۇشى سى پارچەي كوردىستان بەو ھەمۇو ئالۇگۇر و كارەكتەر و سەركەدوھ لە دووتوتى يەك رۆماندا گەلىك دژوارە و لە ھەندى شۇتىن ھەست دەكەي زىاتر لە نۇرسىنەوە دەپوتى مىئژوو دەچىت تا ئەدەبى گىرپانەوە، ھەرچەندە دەبىن ئەودىشمان لەبىر نەچىت جان دۆست لە (مەتابادادا بە ئاراستە و ھېلىكى ئاسۇيى دەچىتە پېش و رۇوداوه كان دەگىرەتتەوە، بەلام ئەمە كارەكتەر و پالەوان چىرۇكە كە دەبەنە پېش، سەركۇنە يەك دەكەن، نقولچىك لىك دەگەن و خيانەت لە يەكدى دەكەن، پاشەملەي يەكتىر قىسان دەكەن و بە نەرىتى خيانەت بە سىياسەت و ئەقىن و بە فىيەتى زلهىزەكان پاشت لە يەكتىر دەكەن و لاييان وايد (نه باي دى و نە بۇران)، كەواتە مەتاباد، پەرەد لەسەر مىئژوو مىزىكەن دەچىت كە دەچىتتەوە كە واقىعى تالى ئىيىمەيە، بەلام بە دەرىپىن و گىرپانەوەيەكى نەشتەرگەرانە و رەخنەگرانە، نەشتەرىيەك كە بەھەر دېرىپەك خوتىن لە جەستەمى زامارىك دەچۈرەت كە باكۇور و باش سور و پۆزئاوا لە مەھابادى پېر لە تەم و بىن ئاوا و تىرى لە گورىس و تەنافدا چىنگ لە بىنەقاقاىي يەكتىر دەگەن، كەھچى تازانى بايەكان لەكام لاوه

له گهله بارزانییه کان رwoo له کۆماری کوردستان ده کەن، لەویش دیسان دربئەری هەمان یاربى سیاسى و ئەقینە و دیسان مامۆستایەتى و ئەشقى نیشتمان، ئەقینى "موژدە" دەرگایە کى دېکە و ئومىیدىكى نوى بە رووی ژيانى "بادین" دەکاتەمە، هەرچەند پەورەوە گىرپانەوە لە "مژاباد" دا زۆر فلاشباک و تەكىنىكى نوبى تىدايە، بەلام چەقى زۆربەيان رپوداوه کان دەگەرپىنه و بۆ مەھاباد، بادین ئامىدى كە خۇى كارەكتەرى سەرەتكىيى چىرۇكە كە يە، ھاوکات خەرىكى نووسىينەوەيە و پىسى وايد "تەنی نووسىين دەتوانى مەردن بترسىيەت".

**مژاباد** هەلدانەوە ئەو بىرینە پە لە كىيم و زامە خۇپيانە يە كە راستىي سیاسەتى كورد دەخاتە رپوو.

**تىپ و ھىماماكانى مژاباد** جان دۆست لە دوو توپى گىپانەوە "مژاباد" دا بەردەوام كۆمەلتىك چەمك و دەستەوازە زەق كەردووەتەوە و ھىمامايى و رەمزىيانە بەردەوام وەك قىسى سەر زار، يان خەسلەت و تايپەقەندىي كارەكتەركان دوپاتىيان دەكتەمە و بەمانەش كۆمەلىك پەيام و قىسى نەگوتراو و شاراوهى پېتىيە و وەك كۆدى نەكراوهى ناو دەقە كە دىنە ئەزىمار، ھەركام لەوانە دەكرى وەك تىپىكال و مۇتىش لىيان بروانىت و واتا و ماناي جىاواز لە ماناكانى خۇپيانە يە.

**ھىما و چەمكە كانى وەك:** "نووسىن، ئەقىن، خەنە، تۈوتن، قوتۇوه جىڭەرە، ترى، شەراب، با، ئاو، قۇدكا، مىز، گورىس، و...".

**نووسىن:** لە سەرەپاى دەقى مژاباددا لە پشت گىرپانەوە و نووسىينەوە سەربرەدە (بادین) وە هەست دەكە ئەۋە سېيىھەرە كەسيتىكى دېكە ھەيە كە حەزى لە نووسىن و خۇينىنەوە و فيرپونە، ئەو بەردەوام خەون و خولياكانى لمبارە ئەدەب، زمان، شىعىر، مامۆستايەتى لە زۆر شۇئىن و دىالۇگدا دەخاتە رپوو، ھەندى جار گلە و گازىنە ئەو پاشتىگۈنى خىستن و پەراوېزخانە كورمانجىي سەرپو لەلايەن نووسەرانى سۆرانى زمانەوە دەكەت كە بېيانووپىتى لاتىنى سانسۇر دەكىرىن و ئەمە بە رپونى دىبارە و وەك بەشىكى لە دابپان و لىك

تىپەگە يىشتى نىپوان دىاليكتەكان باسى دەكەت، "بادین" نوبىنەرى توپتىكە لەناو شۆرپى سیاسى و راپېرىنەكانى كورددادا لە نىپوان دوو بەرداشى شىپاوازى خەباتى فەرەنگى، رۆشنبىرى و خەباتى چەكداريدا گىرى خواردووە و ھەر جارە پروو لە يەكىان دەكەت و خۆپىشى نازانى خەونەكە لە نووكى خامەوە بەدى دىيت، يان لە لوولەي چەكەوە.

**ئەقىن:** ھەرچەند لە مژاباد دا ئامادەيى كارەكتەرى زەن كەمە و تەنبا "زەلە" و مىزە داپېرە ئى بادین ئەقىن بە چەند دېرىپك ئامادەيى ھەيە، ئەمەش دەرى دەخات شۆرپى و ئەقىنی كورد كوردانە يە و زەن تىدا پىوارە (غايىبە). ئەشق بە زەن و گيرۆدەبۈن بە ئەقىن لە مژاباددا كە "بادین" داهىنەرەتى، قولپ دەدات و لە دوو ھەريمى سلىمانى و مەھاباد تۈوشى دەبىت، لە سەرەپاى ئەم دەقەدا بە دوو واتاي نىشتمان و دلدارىيەوە ئەقىن دەرەكەھۆنى، ئەقىنیكى كە دەكىرى وەك ئامانجىي راستەقىنە شۆرپى كورد بە ژيان لىك بدرىت، لەم ئەقىناندا كە يەكىان (زەلە) پەرنىسيپى وشكى حزىلىي داگىر دەكەت و دەيكاتە قوربانىي ئايىدىتلىۋىزى و دواتر دەزگاي سىخورپى ئىنگلىز لە دەزى شۆرپەكانى كورد بە كارى دىنېت و دەيكاتە سۆزانى و لە كراسى سۆزانىدا لە گەل بادين لە مەھاباد دەخەويت، ھەم كەرامەتى شۆرپى كوردى پىن دەشكىن و ھەم وەك سىخورپى ئىنگلىز بۇ ناو كۆمارىكى دەنېرەن كە رپووسىا لە پاشتىيەتى كە پە لە رەمىز و ھىما،

ئەو چىرۇك و سەربرەدە ئەو كارەكتەرە راستەقىنە دەگىرپىتەوە كە لە شۆرپى سیاسى و فەرەنگىي باشۇر و رۆزھەلاتى كوردستان (كۆمارادا بەشدار بۈن. وەك: "سادق بەھادىن ئامىدى، نوورەدىن زازا، نوورى ئەمەن، پېرەمىرە، شىيخ مەحمۇود، شىيخ رەزا، مەلا مىستەفا بارزانى، مىرحاچ، مەناف كەرمى، ھەزار، ھېمەن، مىستەفا خۇشاو، پىشەوا، سەمكۆ، كەرمى و عومەرخانى شىكار و... چەندانى دېكە". ئەم گىرپانەوە مەملەتىي نىپوان دوو ئەقىنى دىزاو و داگىر كراوه كە بە ئەقىنى نىشتمانەوە گرى دراوه، نىشتمانىكە كە بەدەم باودىيە، بادين ئاشقىيەكە گىرى خواردووە، رپو لە ھەرسەنگەرىتىك دەكادەدەرپىت، ئەو سادە و ساكار و بى خەوشە و ھەلۇدەي ژىن و ئازادىيە، تەنبا "باپېرە" ي راستى لە گەل دەكەت. مژاباد نقولچەكە لە مىزۇوى پە لە ھەوراز و نشىو،

ئەقىنى "بادىن" و "مۇزىدە" كە ئەوپىش مامۇستايدە و لەناو خەونى كۆمار و لە مەھابادى رەنگىن و پېرىۋىتىدا دەيان ژوان و ئەشقىنەيىان ھەبووه، گىرەدراوى ئەشقى كۆمارىكە كە سەدان كەسى ئەقىندارى لە خۆى كۆكىردىتىمۇ، كەريم شاكى كە ئەندامى كۆمەلەي (ز.ك.)مە سوتىندى خواردۇو خىانەت لە خاڭ و ئاوا و شەرهەف و كەرامەتى نىشتىمان نەكەت، ھەر لە سەرەتاۋە بە ئەشقى ژالە و بادىن دەزانى، لە ناخەو دەكولى، وەلى نايدرىكىنى، نەتنىيا دەكەوتىتە زىير كارىگەرى فىكىرى خىتلەكىيىانەي "عومەر خان"مە و پشت لە كۆمار دەكەت، بە فىيل و هەلخەلەتاندى "مۇزىدە" لە بادىن هەللىدەگەرېنتىمۇ و خىانەت لە دۆست و ھاورىتى نىزىكى دەكەت و لە دەستدانى ئەم ئەقىنى بە قەت رووخانى كۆمار و خىانەت و پشت تىكىرنى رووسىيا لە كۆمارە كارىيان كىرە سەر پوح و دەرروونى بادىن و تەواو دای دەررووخىين و تەنیا مەرگى باپىرەي ھىننە ئازارى دا، كۆد و رەمزەكانى پشت ئەم ئەقىنى كە وەك بایەك ھاتن و وەك زريان دلى بادىنیان هەللىكۈلى گەلىك زۆرن و لەگەل ئەو بایانە تىكەلن كە تەنیا عومەر خان و رووس و ئىنگلىز و تاران و ئەلمانىا و پەزىم ئارا دەيانزانى كەي و لەكۆتى و چۈن هەللىدەكەت، بۆيە پىرەي "گورىس" چىن لە مەھاباد ھەر خەرىكى چىن بۇ و تفاقى مەرگى گىشتىي تەيار دەكەد.

**خەنە:** خەنە، يەك لەو گىيا درمانىيىانەي كە بۆ رەنگىكىرنى قىرى ژنان و كچان و پەنجە و لاق بەكار دەھىنتىت و بۆنېكى خۆشى ھەيە و

تاكەكەسى و ھىيما و پەمز و پازىتكى سەردابۇشراو نۇوه بە نۇوه بۇمىان ماواھەتەوە، وەلى ئەو تاقە رەمزەشمانلى زەوت دەكىرىت و ھىچ نەيىننە كەمان بۇ نامىتىتەوە و لەو پېتگەمان دەشكىنرىت. (زۆر درەنگ تېتگەيىشت كە رپوسمە كان پەياننامى نەوتىيان بە خۆتىنى مەھابادىيەكان واژق كردووە، زۆر درەنگ پېتى زانى كە ئەو ھەموو توتىنەي مەھاباد كە برايە مۇسکۆ و كرايە سىيگار، دووكەلىكى ئەفسانەيى لى بەرز بۇوەوە و راستىيەكانى مىيژۇرى لەگەل خۆيدا سووتاند، لەو شارە خۆى بە تەننیا دەپىنى، قوتۇرى توتىنەكى گەيشتەمۇ دەستى، وەلى تۆپ خويىن بۇوېبوو، ئاخۇ خۆتىنى كچىننىي مۇزىدە بۇو، يان خۆتىنى دلى ئەمۇ! ل. ۲۷۰).

**ترى و شەراب:** ترى لە ژيانى كورىدا جىتگەي زۆرى ھەيە (ترى مىيۇدەيەكە وەك سىحرە، دەبىتە مەي، دەبىتە مىۋۇر و دۆشاو، دەكىرىتە باسووق و سجۇوق و دەبىتە ھەموو شتىيک، من ترى وەك سىحرە، دەبىتە مەي، دەبىتە مىۋۇر و دۆشاو، دەكىرىتە سالانىيکى زۆرم پېيۈستن بۆ گەنین و پالىشانەوە، بەلام ئەو لە مانگىكىدا) ل. ۱۸۳، ترى سەرچاودى شەراب و مەستبۇون و راستىيە. ترى تىزىيە لە ئاوا، تىزىيە لە رەنگ و گىيان دەدات تاكۇ ئىيمە گەشاو و شاد بىن.

**با:** ئەو دىياردە سروشىتىيەي كە لە ئەدەبدە زۆر بەكار دەھىنرى و لە كولتوورى كوردىشدا چەند ناواچەيەك بە باى زۆر بەناوابانگن، وەك

لە كولتوورى زۆر لە گەلاندا پېتگە و تايىبەقەندى خۆى ھەيە، لەناو كولتوورى كوردىشدا خەمنە لە زەماوهەند و بۆنەكان، بە تايىت شەوى خەنە بەنداندا بەكار دىت، لە مژاباددا جان دۆست، بە شىپۇرى ھىيمايى بەكارى هيئاۋە و وەك سىيمبىزلىكى بۆنخۇش و رەنگالە كردووېتە بەرى شۆرۋە كەي شىيخ پەزاي دېرسىم، ئەو خەنەيە لەباتى خۆتىنى دەست و پېتى و سەرە ئەو سەدان كچ و كور و كالا و جوامىرانە دېرسىمە كە لە چىakanەوە خۆيان ھەلدا، يان خۆيان ھاوېشته چەمىي "مۇنزۇر"مە و، بۆ ئەوەي نەكەونە چىنگى توركانەوە. (حسىن دېرسىمەم ھىتايىمە و لە ژۇورەكەم نىشىتە جىتىم كرد، ژۇورەكەم پېر بۇو لە ھەللىمى خەنە، تىرى بۇو لە گەريان). ل. ۱۴ و لە چەندان پىستە وەك ھىيما دۇوپاتى كردووەتەوە.

**توتۇن و قوتۇو جەڭگەرە:** توتۇن، يەكىيەك لە بەرھەمە كىشتوكالىيەكانى كوردىستانە كە لە زۆر ناواچە لەلايەن وەرزىر و جووتىيارانى دەستەنگ و بەلەنگازەوە دەچىنرىت، ناواچەكانى وەك سەرددەشت، موکريان و كۆيە ناواچەيەكى شىاون كە ھەموو كات سەرقالى و دەبرەھىنانى توتۇن بۇون، جان دۆست لە مژاباددا ھىيمايىانە توتۇنى بەكار هيئاۋە كە تاكە سەرچاودى بىزتىومان لەلايەن عوسمانىيەكان لە كۆيە و رووسەكان لە موکريان چاوى تېپراوه و تالانىيان كىردووە و بەلەنېنىي چەك و تەقەمەنيان داوه، كەچى بەلەنېنىي بىن بىنما بۇوه، يان قوتۇو جەڭگەرە وەك كەھەستەيەكى شەخسى و

"رُوشَه باي سليمانى، باي كويه" و هر بايه كيش ناوي جياوازى هه يه و هك: "رُوشَه با، شنه، زريان، گيژلوكه، زلان، شهمال...". له مژاباددا، "كه ريم شاكى نيقيرقانى بايه كان"، لهم تيكتهدا ئامازديه بؤ ئو ئالوگور و ئاراسته سياسييانى يه كه كورد بېبى ئه وهى بزانى ئه و بايانه چون و كەي و له كويتوه دين، ئاشقانه خويان دهدنه ددم "باي قەدر" هود. له مژابادى كۆماردا رُوشَه باي يك هەلىكىردووه، دهوار و ئەستوندەكى و چوار پەلى كۆمارى خستوتە شەكە، وەلى ئيرادە و باوەر و ئەشق بە زيان لەلايەك و بىرتمىكى و چوارچىو داربۇنى فيكەكان و يارى و مملاتتىي نىوان پروسيا و بەريتانيا ناھىيلىن هەلسۈورىنەرانى كۆمار (با) كان بناسن، تەنيا كەريم و عومەر خانى شاكى و سەرۋىك ھۆزە بەرۋەندى خوازەكان كە بە هەمۇو (با) يەك شەن دەكەن و "با" يەكان دەناسن.

**ئاگۇپ، گالتەيان به زيان دىت و هەمۇو باسيكىيان دەپراتەوە سەر خودنەوە و ۋۆدکا و رووسىيا و دەلىت "تەنيا لەبەر ۋۆدکا رووسىام خوش دەوى، ئەگەر ئەلمانيا ۋۆدکايە بایا، دەبۈمىم نازى".**

ئەم دوو كەسە كە لە كەمینەكانى كۆمار و مەهابادن، تىكەلى زيان و كولتورى كوردان بۇون كار و رەفتار و خەيال و ئايدييائى ئەم دوو كارەكتەرە گەلىك واتا و ماناي دىكەيان لە پىشته، كاتىك رووسىيا هەمۇو تۈوتىنى مەهاباد دەبەن و بۇ خوشيان دەكشىنەوە، دەبىتە قات و قىرى ۋۆدکا و زيانى ئەمانىش بىن ۋۆدکا تال دەبىت. (باپيرم ھېشتا تۈورە بۇو، رووی لە ئاگۇپ! سى ۋۇز كرد و گوتى: ئاگۇپ! سى ۋۇز مۆلەتتىپ دەددەم، هات و ۋۆدکات پەيدا كرد، تو باوكمى، ئەگەر نا ئەز هەردوو گونە كانت دەتقىن) ل ۱۸۸. باپيرە هيتنە نوقسى مەستى و راستىيە و دەيەۋى خەمەكان بشارتىتەوە، (خوشەويىتىي باپيرە بۇ كورد و كۆمار و پىشەوالە نامە و وسىيەتكەيدا بۇ بادىن دەرددەكەوى) دەزانىنى بە ۋۆدکاش دەمرىت، وەلىن هەر دەخواتەوە، دەخواتەوە و پادەبوىرى، لە گىيانەلا و دەمە مەرگىشدا سەرەپاى بەرگرى پىشىك و سىستەريش، لەباتى ئاو داوابى ۋۆدکا دەكتات و بەددەم چاوتىپىرىن لە كچە پەرسىداركە مالاوايى دەكتات، ئاگۇپىش رېتىزى باپيرە بەر نادات و دواى مەرگى بە يەكجاري تىك دەچىت هيتنە دەخواتەوە، هانايلى دەپرىت و هەمۇو رۆزىك چەند شۇوشە ۋۆدکا لەسەر قەبرەكەي باپيرە دەخواتەوە و نابى، ئەگەر ئىستا بەندەرىكى هەبوايە، توتىن لە كەشتىيەكان بار دەكرا. ل ۱۳۹ و ۱۴۰). بارىن ئاشق و ئۆزگەری (ئاوا) و رۆزانە بە سەتلەتكەوە سوالى ئاوا دەكتات و دەيەۋى چەمى سوورى مەهاباد بىكتە دەريا و لاي وايە هەتا دەستمان بە ئاوا رانەگات، كۆمار سەركە تۈوتۈ نابى، ئەو پىتكەننى بە گەشىنەكە كەنە خەلک دىت كە ئەرخايەن دانىشتۇن و بىر لە بىن (ئاوا) ئاکەنۇو، سەرەنجام ئەمېرال ئاغا چارەنۇسى وەك كۆمارە ساواكە دەبىتە دلىكىك و لەگەل چەمى سوور تىكەل دەبىت.

**ۋۆدکا:** يەكىكى دىكە لە مۇتىفەكانى مەتاباد، ۋۆدکايە، ۋۆدکاش كە بەرھەمى ولاٽى رووسىايە، لەم رۆمانەدا ھىمايىيانە لەلايەن باپىرىھە (بادىن) و (ئاگۇپ) اى مەيفرۇش كە ھەردوويان ئەرمەنин، كارى لەسەر كراوه، باپىرىھە (بادىن) كە سارد و گەرمى رۆزگارى چەشتۇرۇ و لە زۆر شۇپىن و شۇرۇشى كورد وەك: "باك سور، باشۇر، بەغدا، تاران، رۆزھەلات" بەشدار بۇوە و ئەزمۇونى زۆرى ھەيە و درق و راستىيەكان دەزانىت، پىشتى لە هەمۇو شتىك كردووه و زيان لاي ئەو "وېنە" و خواردنەوە ۋۆدکا و راپواردەنە و ھېچ شتىكى دىكە لەلاي ماناي نىيە و تەنيا دارايى و داھاتى زيانى شۇوشە ۋۆدکايە، باپيرە بە تانە و توانج و جىئۇ وەلامى باسە جىدىيەكانى (بادىن) دەداتەوە و گالتەمى بە گەشىنەكەنە دىت و هانى دەدات لە راستىيەكانى دەنارى ئاقلى و زانايەكى راستەقىنە دەگىپىت لە پىستى شىتىدا. (مەهاباد بېبى دەريا

له کوتاییدا خوی دهکوشیت به شووشه له سهه گوره کهی با پبرهی. مژ: دیارده کانی که شوههوا، سروشت و به گشتی زینگه و جوگرافیا له مژاباددا دهوریان زوره و یه کیک له خمسله ته کانی ئەم رۆمانه ش ئەو و دسف و پەسنه جوانانه یه بۆ شوبنە کان کراوه، مژیش وەک مۆتیفیکی بالا له پشت مانا و کاریگه ریبیه زینگه بیه کەی خویه و چەند واتا و دور ددگی پیت، بەو پیتیهی ناوی رۆمانه کەه (مژاباد)، خوی هەلگری ئەو تەممۇرە خەستەیه کە بە سهه میثروی گوردوهیه و پیش چاوی هەمووانی گرتووه و ناهیلەن بە رچاوی خویان ببین و ئەو ئاسویه کە شورشە کانی کورد ئەسپی هیوای بۆ تاود دەدن، له ناو "مژ"ی سهه مەھاباددا ون بون و ئەم تەمەش دوای زیاتر له حەفتا و سى سال هەر نارپویتەوە! مژ، چاره نووسی گشت مانه، چاره نووسی کە نادیار، لیتلا ییه کی خەست کە پیش چاومانی گرتووه، ئەم تەممۇرە له دیرسیم و بازیان و سلیمانی، بازان و مەھاباد نابپیتەوە، شۆیش و کۆمار له ناو مژدا گیان دەدات و ئیمه هەرچەند پەل دەگوتین و (تفەنگ به تاریکیبیه و دەنیین)، سواری ئەسپی هیوا بوبین و ئاسومنان لى ون بوبه، هەرچەند بىن دەریا و بەندەر و کەشتین، وەلی تەم لیمان ناگەری و مژیک هەلمانی گرتووه و ناگەینه کەناری ئارامی. مژ و مەھاباد و هیوا سییانه ی شورشی کوردن، مژ بەرەو کەسسى پەلکیشمان دەکات و مەھابادیش هەرچەند بیشکەی کۆزپیهی هیوامان را دەزېتىنی، وەلی

تفلی دلمان بۆی ژیر نابن، له لاپەرە ۲۶۳ دەلیت: (ئەو رۆزهی ھاتیتە مەھاباد، له و رۆزه و تەممۇرە خوی بە دەوری تو و گیان و رۆزه کانت و شاری مەھاباددا و دریچاوه، چیتر بەرپیتی خوتت نەددبىنى، ھەممو شوینیک مژ بولو، تو له مژاباد بوبى).  
**گوریس:** یەکی دیکە له و دەستتەوازانه لە "مژاباددا" رەمزیانه کراوهەتە هیما، وشەی (گوریس)، گوریس کە بەرەمە خۆمالى و پیشەی دەستە، وەک پەت و سیداره بۆ کوتایی زيانى کۆمار و (پیشەوا) ماناپىن بە خشر او، پیرەی گوریس فرۇشى مەھابادى کە جگە له چنین و هۆزینەوە ئامرازى مەرگ (گوریس)، بیر له هیچ ناکاتووه و سەری بەر داوهەتەوە و له دوکانیتى تاریک و نووتەکى ناو بازارى مەھاباددا، حمزى لیتیه هەر رۆزه کەسیتک بە دارەوە بکریت و بازارى ئەمیش گەرم ببیت، ئەلو له و تیناگات بەم گوریسانە کۆمار دەخنیکىن، کاتیک ئەفسەریتى حکومەت خوی بە دوکانە کەيدا دەکات و داواي سى گوریس دەکات و پیشىيار دەکات له ناو زەيت بۆ ماوەیەکى زۆر بیھىلەنەو، ئەمە دەرپى دەرد و ژانیتى خۆبىيە، ئەمە رازاندەنەوە كۆر و مەجلیسی مەركە بە دەستى خودى كورد، ئەمە هەلکۆلەتىنی جەستە دارى نیشتىمانە بە (خۆرە و ھۆرە) ای خۆبىي، ئەو سى گوریسە پیرەی گوریس فرۇشى مەھابادى بۆ (پیشەوا، سەييف و سەدرى قازى) يە. له لاپەرە ۲۵۱ دا بادىن

دەلیت: (نازانم بۆچى ھەركە باسى پیشەوا دەکرى، گوریس بە بىردا دىن، بۆنی گوریسان - لەبرى سووتان - له وشەی پیشەوا و دېت، ناوی پیشەوا خوتى، هۆزىنەوە و بادانى گوریسان دېتىتە بەرچاوا.  
 گەلۇقەت مومكىنە ئەو عەجه مانە ملى ناسكى پیشەوا بە گوریسیتىكى بە زەيتکراوه بکەن؟) گوریس چاره نووسە، ئەو چاره نووسە کە كولۇتۇرۇ خىل و عەشىرەت نەيەيىشت بەرژۇندىي نىشتىمان ببىن و ژير بە ژير پاشتىيان له پیشەوا و كۆمار كەد و ھەركامەيان بە جۆريتىكى گورسیان بۆ كەلەپچە و خنكانى كۆمار چنى، له شوينىتىكى دىكەدا ئاوا و دسفى چىرۇكى گوریس دەکات: "پېرى گوریس فرۇش لە قۇولايى دوکانە کەيدا بوبى، وەک ھەر جار گوریسیتىكى دەھۆزىيە و بای دەدایه سەر يەك، دواي سلاۋىردىن، گوتەم: خۆزگە دەمزانى توچى دەکەي؟ ھەر گاھ و بەرددوام توئەم گوریس بە دەدەيتە سەر يەك و دەھەنەيىھەوە". وەک ھەممو جار بىن ئەوەي سەری بەر زەكتەوە، گوتى: "وەک خوتت دەلەتى گەنجى نىسوه ئەرمەننى، كە من گوریسان با دەدەمە سەر يەك و دەيانھۆنمەوە، تو نازانى چەندە كار بە گوریس دەكىت، جولانە كۆمەلایەتىيە كان ھەموويان لەسەر گوریس وەستاون، كەر دەرمالە كانى پىتوھ گرى دەددەن و وەک تو پېيىھە كانىان بە ستۇونى تەكىيەخانە كان دەبەستەنەوە، بارى قىرشە و دار و بارى ھېستەرە كانى پىتوھ گرى دەدرى، بەو دۆلکە و سەتلانە دەبەستەتىتەوە ئاوايان له ژىرى بىرە كان پى دەرددەھىنرى،

به‌هتوی گوریس‌هود که‌شتی و  
گه‌مییه کان له که‌ناره کان شه‌ته‌ک  
ده‌درین، ئوهش بزانه که به ملى  
مرؤفه کانیشه‌هود ده‌پیچرین" ل ۱۲۹.

**کاره‌کتله:** جان دوست له  
مژابادا، له‌به‌ر ئوه‌هی ره‌وره‌هی  
میثو و شورشی کورد ده‌گیپریت‌هود،  
زور له کاره‌کتله‌کانی ئهم ده‌قنه بو  
خوینه ناسراو و ئاشنان، بویه له  
گیپرانه‌هدا که‌متر ده‌په‌رژیت‌ه سه‌ر  
دنیابینی، خه‌یال و ره‌وتی زیانی ئوه  
کاره‌کتله‌ره ناسراونه، "بادین" که  
پاله‌وانی سه‌ره‌کی مژاباد و هاوکات  
گیپره‌هودی سه‌ره‌کیش، زور به  
جوانی به خوینه ده‌ناسرتیت، هه‌ر له  
زیانی باوکی (یوونس ئامیدی) یه‌وه  
بگره، تا چونیتی له‌دایکبون،  
مردنی دایکی، گه‌وره‌کردنی له‌لایهن  
دایپره‌ی، یه‌که‌م ئه‌قینی بادین که  
کچه پووریه‌تی، به‌هويه‌کی نادیار  
شیت ده‌بئ، دوايی ئیدی کرۆکی  
سه‌ره‌کیی ره‌مانه که ده‌بیت‌ه زیانی  
بادین چ وه‌ک گیپرانه‌هودی سی  
چیرۆکی ئه‌قین و چهند شورشی کورد  
که خوی یه‌کیک له کاره‌کتله‌کانی  
ئهم دوو مه‌یدانه‌یه و بو خویشی  
گیپه‌هودی سه‌ره‌کییه و هاوکات وه‌ک  
مامؤستا و نووسه‌ره‌تک ره‌زانه ئوه  
به‌سه‌رهات و سه‌ره‌بردانه  
ده‌نووسیت‌هود، کاره‌کتله‌کانی "زاله  
و مژده" که له دوو شوین - کاتی  
جیادا دور ده‌گیپرین، هه‌لگری  
پوانگه‌ی مرؤف و شورشی کورده بو  
ژن، وه‌ک چون شورشی‌کانی وابه‌سته  
و گریدراوی ئه‌و "با" و لاینه  
سیاسییه ناوچه‌یی و جیهانییانه  
بوون و له‌ناو "مژ" و خه‌ونی بی  
پلانیدا هه‌لپروکاون و له ریشه‌یان  
دراوه، وه‌ک چون کوئمار ده‌که‌ویت‌ه

په‌له‌که‌ی دیکه‌شی زه‌دهی ده‌ستی  
خیانه‌ت و ده‌ردی ساریزنه بعوی  
ناوخویه. ئهم ده‌قنه لیک گریت‌هانی  
ئه‌قین و شورشی کورده که له  
دوو تویی گیپرانه‌هیه کی می‌ژوودا،  
بالی دوو ئه‌قین ده‌قرتیت، ئه‌قینیک  
که ده‌بیت‌ه قوربانیی ئایدیولوژیا،  
پاشان داگیرکه‌ر و زله‌یز بو سیخوری  
و شکاندی شان و شکوی  
شورشی‌کان ده‌یکاته ئامراز، له  
مژابادا وینای بی‌ری ته‌سکی  
خیلکی و عه‌شیره‌ت ده‌کریت که  
له‌لایه‌ک ده‌بیت‌ه خوره‌ی گیانی کوئمار  
و له‌گه‌مل "تاران" ئی نه‌یار ده‌ست  
تیکه‌ل ده‌که‌ن و له‌لایه‌کی دیکه‌ش  
پشت له به‌لین و سویندی نیشتمانی  
ده‌کات و ئه‌قینیک له‌خشتی ده‌بات و  
بنیادی لیک هه‌لده‌تکی‌قینی.  
ئاوابونی ئه‌ستیره‌ی ئهم دوو ئه‌قینه  
هی‌نندی ره‌خانی کوئمار ئه‌سته‌م و  
دژواره. زامی ئهم دل‌شکان و  
ده‌ستخه‌ر کردن، هی‌نندی گوریس و  
په‌ته‌که‌ی ملی پیش‌هوا ئازاریان  
هه‌بووه، وه‌ک ده‌لیت: "ئه‌ری  
موکینه، مادام که‌سیکی وه‌ک  
موزه‌دهی دل‌ناسک و رونه‌رم و  
دل‌وقان بتوانی ئه‌و دله بی‌خودانه  
بداته به‌ر کی‌ردن و هه‌زار پاره‌ی  
بکات، عه‌جه‌میش ده‌توان پیش‌هوا  
به‌په‌ته‌وه بکه‌ن، مه‌گه‌رج  
جیاوازییه که‌هیه له نیوان ئه‌وه‌ی  
کوئماریک له‌بی‌ین بچن، یان  
ئه‌قینیک به سیداره‌هود بکریت؟"

په‌لار و پیلانی نه‌یار و  
گیزه‌لوبوکه‌ی به‌رژه‌هندی هه‌لی  
ده‌تکی‌قینی، ئاوش ئه‌قینه بی  
خه‌شکه‌کانی بادین له‌خشتی ده‌برین و  
بین ئوه‌هی بزانی ساده و ساکار و به  
به‌رچاوییه‌هه‌و هاوبیره‌کانی  
ئه‌قینه‌کانی لی داگیر ده‌که‌ن و سه‌ری  
بین کلاو ده‌مینیت‌هه‌وه.  
دوو کاره‌کتله‌ری "باپیره و ئاگویی  
مه‌یفرؤش"، وه‌ک دوو ئه‌ندامی  
نه‌وه‌هی که‌مینه له مه‌هاباد،  
مه‌هابادی پر له تهم و "مژ" دا ساردي  
و گه‌رمی زه‌مانه‌یان چه‌شت‌ووه،  
نائومی‌د و بین هی‌سو بعون و تدنسیا  
ژیان له مه‌ستی و خواردن‌هه‌دها  
ده‌بین، ئه‌و وینای ئه‌و تی‌په له  
مرؤف ده‌که‌ن که زور به جوانی  
ده‌زانن چاره‌نوسی کوئمار چی به‌سه‌ر  
دیت و رووسیا و ئیران چ  
پیلانیکیان دارش‌ت‌ووه و هه‌مزو  
هه‌ولیان تی‌گه‌یاندی "بادین" وه  
کاتی ئه‌و نایه‌وتی "واقیع" قبولاً  
بکات، ده‌یانه‌وهی به تانه و توانج و  
جنیو و له مه‌ستیدا راستییه‌کانی پی  
بل‌لین، وه‌لی بادین هه‌ر ره‌وتی زیانی  
خوی ده‌پیوی، چونکه بادین ئاوینه  
بال‌انوینی مرؤفی کوردی گه‌شین و  
خوش‌باودره و له‌ناو "مژ" دا گیری  
خواردووه و "با" و زریانه‌کان  
ناناسیت، "هاشموف هه‌ستایه‌وه و  
به توره‌بیه‌وه گوتی: "ئیوه‌ی کورد  
به سه‌ره‌کمییه‌وه کیش‌کان چاره‌سه‌ر  
ده‌که‌ن، هه‌زار سالی ده‌وی تا ئیوه له  
سیاسه‌تی نیوه‌هوله‌تی تی‌دله‌گه‌ن".

**ئه‌نمجم:** مژاباد، هاواري خنکاوی  
شورشیکی شه‌که‌ت و بینداره،  
مژاباد زریکه‌ی ئازاری مرؤفیکی  
زماره که په‌لیکی بهده‌ستی  
داگیرکه‌ر و نه‌یاره‌هیه و ئه‌و